

# VODIČ ZA SVAKODNEVNU UPOTREBU



**ZAHVALUJEMO VAM NA KUPOVINI PROIZVODA**  
**INDESIT.** Kako bismo vam mogli pružiti potpuniju pomoć, registrirajte svoj uređaj na adresi:  
[www.indesit.eu/register](http://www.indesit.eu/register)

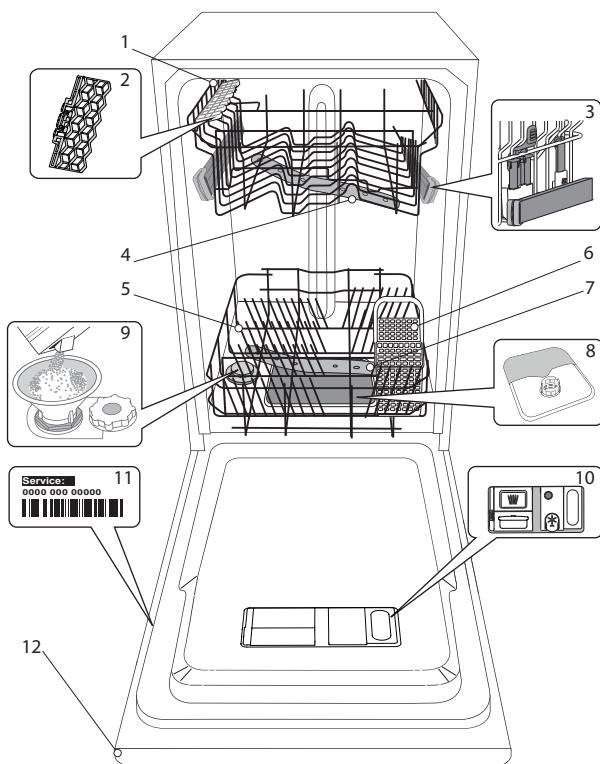


Vodič za upotrebu i održavanje možete preuzeti tako da posjetite naše web-mjesto [docs.indesit.eu](http://docs.indesit.eu) i slijedite upute na poleđini ove knjižice.

**Prije upotrebe uređaja pažljivo pročitajte Vodič za zdravlje i sigurnost.**

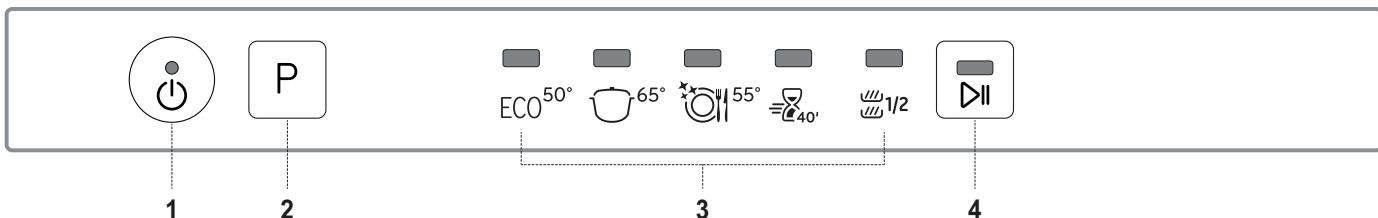
## OPIS PROIZVODA

### UREĐAJ



1. Gornja košara
2. Pomični preklop
3. Mechanizam za podešavanje gornje košare po visini
4. Gornji nosač prskalica
5. Donja košara
6. Košara za pribor za jelo
7. Donji nosač prskalica
8. Sklop filtra
9. Spremnik za sol
10. Spremnici za deterdžent i sredstvo za ispiranje
11. Natpisna pločica
12. Upravljačka ploča

### UPRAVLJAČKA PLOČA



1. Gumb za uklj/isklj/ponovno postavljanje sa svjetлом indikatora
2. Gumb za odabir programa
3. Svjetla indikatora programa
4. Gumb Start/Pauza sa svjetлом indikatora

# PRVA UPOTREBA

## SOL, SREDSTVO ZA ISPIRANJE I DETERDŽENT

### SAVJETI ZA PRVU UPOTREBU

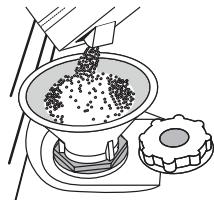
Nakon postavljanje uklonite graničnike s košara i pričvrsne elastične elemente s gornje košare.

### PUNJENJE SPREMNIKA ZA SOL

Upotreba soli sprječava stvaranje kamenca na posudu i na funkcionalnim sastavnim dijelovima stroja.

- Spremnik soli nikada ne smije biti prazan.
- Tvrdoća vode mora se postaviti.

Spremnik za sol nalazi se u donjem dijelu perilice posuda (*pogledajte OPIS PROIZVODA*) i treba ga napuniti kada zeleni plovak na poklopcu spremnika za sol više nije vidljiv.



1. Skinjte donju košaru i odvijte čep spremnika (u smjeru suprotnom od smjera kazaljke na satu).
2. Samo kod prve uporabe: napunite spremnik za sol vodom.
3. Postavite lijevak (pogledajte sliku) i spremnik soli napunite do samog ruba (približno 1 kg); Curenje male količine vode nije neobično.
4. Uklonite lijevak i obrišite ostatke soli s otvora. Provjerite je li poklopac čvrsto zategnut tako da deterdžent ne može ući u spremnik tijekom programa pranja (to bi moglo nepovratni oštetiti omekšivač vode).

**Svaki put kada trebate dodati sol obavezno treba završiti cijeli postupak prije početka ciklusa pranja.**

### POSTAVLJANJE TVRDOĆE VODE

Kako bi omekšivač vode mogao savršeno raditi, tvrdoća vode mora se postaviti na temelju stvarne tvrdoće vode u domaćinstvu. Tu informaciju možete dobiti u lokalnom vodoopskrbnom poduzeću.

Tvornička postavka je za prosječnu (3) tvrdoću vode.

- Uključite uređaj tako da pritisnete gumb za **uključivanje/isključivanje**.
- Uređaj isključite tako da pritisnete gumb za **uključivanje/isključivanje**.
- Držite pritisnutim gumb **P** 5 sekundi dok ne začujete zvučni signal bip.
- Uključite uređaj tako da pritisnete gumb za **uključivanje/isključivanje**.
- Svjetlo indikatora programa trenutačno postavljene razine trepće.
- Pritisnite gumb **P** za odabir željene razine tvrdoće (*pogledajte TABLICA TVRDOĆE VODE*).

Tablica tvrdoće vode

	Razina	°dH Njemački stupnjevi	°fH Francuski stupnjevi
1	ECO Meka	0 - 6	0 - 10
2	Srednja	7 - 11	11 - 20
3	Prosječna	12 - 17	21 - 30
4	Tvrda	18 - 34	31 - 60
5	Vrlo tvrda	35 - 50	61 - 90

- Uređaj isključite tako da pritisnete gumb za **uključivanje/isključivanje**.

Postavljanje je dovršeno!

Čim taj postupak završi, pokrenite program bez punjenja.

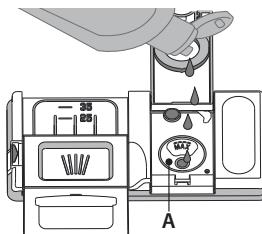
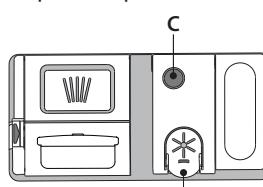
**Upotrebjavajte isključivo sol koja je napravljena posebno za perilice suđa.**

Nakon što se sol ulije u stroj, isključuje se svjetlo indikator PUNJENJE SOLI.

**Ako spremnik za sol nije napunjen, mogu se oštetiti omekšivač vode i grijач**

### PUNJENJE DOZATORA SREDSTVA ZA ISPIRANJE

Sredstvo za ispiranje olakšava SUŠENJE posuđa. Spremnik sredstva za ispiranje **A** treba napuniti kada tamni optički indikator na vratima spremnika **C** postane proziran.



1. Otvorite dozator **B** tako da pritisnete i povučete ježićac na poklopcu.
2. Pažljivo uvedite sredstvo za ispiranje do referente oznake maksimalne količine (110 ml) prostora za punjenje, pazite da ne dođe do proljevanja. Ako se to dogodi, suhom krpm odmah očistite proliveno.
3. Pritisnite poklopac dok se ne zatvori uz klik.

**Sredstvo za ispiranje NIKADA ne ulijevajte izravno u kadicu.**

### PODEŠAVANJE DOZIRANJA SREDSTVA ZA ISPIRANJE

Ako niste potpuno zadovoljni rezultatima sušenja, možete podešiti količinu upotrijebljenog sredstva za ispiranje.

- Perilicu suđa uključite pomoću gumba za **uključivanje/isključivanje**.
- Isključite je pomoću gumba za **uključivanje/isključivanje**.
- Tri puta pritisnite gumb **P**, začut će se zvučni signal bip.
- Uključite je pomoću gumba za **uključivanje/isključivanje**.
- Svjetlo indikatora programa trenutačno postavljene razine trepće.
- Pritisnite gumb **P** za odabir razine količine sredstva za ispiranje koja će se upotrijebiti.
- Isključite ga pomoću gumba za **uključivanje/isključivanje**

Postavljanje je dovršeno!

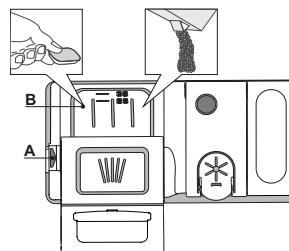
Ako je razina sredstva za ispiranje postavljena na NULU (ECO), sredstvo za ispiranje neće se upotrijebiti.

Ovisno o vrsti perilice suđa mogu se postaviti najviše 5 razine. Tvornička postavka posebno je napravljena za ovaj model, pratite gore navedene upute da biste je provjerili na svom uređaju.

- Ako na suđu primijetite plavičaste pruge, postavite nizak broj (1-2).
- Ako na suđu ima kapi vode ili tragova kamenca, postavite viši broj (3-4).

### PUNJENJE SPREMNIKA ZA DETERDŽENT

**Za otvaranje spremnika za deterdžent upotrijebite uređaj za otvaranje **A**. Deterdžent stavite samo u suhi spremnik **B**. Količinu deterdženta za prepranje stavite izravno u kadu.**



1. Prilikom doziranja deterdženta pogledajte ranije navedene informacije kako biste stavili odgovarajuću količinu. Unutar dozatora **B** nalaze se oznake koje vam pomažu prilikom doziranja.

2. Uklonite ostatke deterdženta s rubova spremnika prije no što poklopac zatvorite tako da sjedne.

3. Poklopac spremnika za deterdžent zatvorite tako da ga povučete dok se mehanizam za zatvaranje ne učvrsti.

Spremnik za deterdžent automatski se otvara u odgovarajućem trenutku ovisno o programu.

# TABLICA PROGRAMA

Program	Faza sušenja	Deterdžent spremnik		Trajanje programa pranja (h:min)**)	Potrošnja vode (litara po ciklusu)	Potrošnja energije (kWh po ciklusu)	
		Bubanj	B				
1 Eko	ECO	50°	✓	✓	4:00	11,5	0,83
2 Intenzivno		65°	✓	-	2:30	15,0	1,50
3 Normalno		55°	✓	-	2:25	15,0	1,35
4 Brzo 40'		50°	-	-	0:40	8,0	0,90
5 Pola punjenja		50°	✓	-	1:15	11,0	0,90

Podaci EKO programa izmjereni su u laboratorijskim uvjetima u skladu s europskom normom EN 50242.

Napomena za pokusne laboratorije: podrobne informacije o uvjetima za komparativni pokus EN zatražite na adresi: assistenza\_en\_lvs@indesitcompany.com  
Prije primjene bilo kojeg programa nije potrebno obraditi posuđe.

\*) Trajanje programa prikazano na zaslonu ili u knjižici predstavlja procijenjeno trajanje izračunato prema uobičajenim uvjetima. Stvarno vrijeme može se razlikovati ovisno o brojnim čimbenicima kao što su temperatura i tlak ulazne vode, sobna temperatura, količina deterdženta, količina i vrsta punjenja, ravnoteža punjenja, dodatne odabrane opcije i baždarenje senzora. Baždarenje senzora može povećati trajanje programa do 20 min.

Potrošnja u mirovanju: Potrošnja u stanju uključenosti: 5 W / Potrošnja u stanju isključenosti: 0,5 W

## OPIS PROGRAMA

### Upute za odabir ciklusa pranja.

#### 1 EKO

Normalno zaprljano posuđe. Standardni program, najučinkovitiji u pogledu potrošnje energije i vode.

#### 2 INTENZIVNO

Preporučeni program za jako prljavo posuđe, posebno pogodan za tave i tave za umake (ne upotrebljavati za osjetljivo posuđe).

#### 3 NORMALNO

Mješovito zaprljanje. Za uobičajeno prljavo posuđe s ostacima sasušene hrane.

#### 4 BRZO 40'

Program koji se treba upotrebljavati za malo zaprljano posuđe bez osnih ostataka hrane.

#### 5 POLA PUNJENJA

Idealno za pranje pola punjenja malo ili uobičajeno prljavog posuđa.

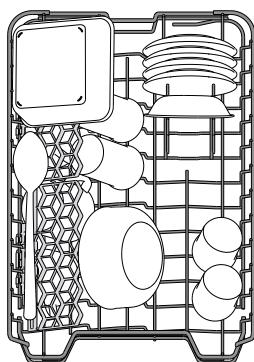
#### Napomene:

Napominjemo da su ciklusi kao što su Kratki ili Brzi najučinkovitiji kod malo zaprljanog posuđa.

**Kako bi se dodatno smanjila potrošnja, perilicu uključujte samo kada je puna.**

# PUNJENJE KOŠARA

## GORNA KOŠARA



(primjer punjenja za gornju košaru)

## PODEŠAVANJE GORNJE KOŠARE PO VISINI

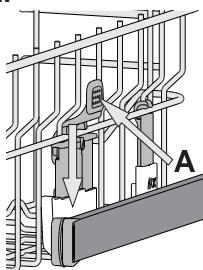
Visina gornje košare može se podešiti: visoki položaj za postavljanje glomaznog suđa u donju košaru i niski položaj za potpuno iskoristavanje potpornja za postavljanje stvaranjem više mesta u gornjem dijelu i izbjegavanje udaraca s predmetima u donjoj košari.

Gornja je košara opremljena **mehanizmom za podešavanje gornje košare po visini** (*pogledajte sliku*) i bez pritiska na ručice podignite je tako da smo uhvatite stranice košare čim je košara stabilna u svom gornjem položaju.

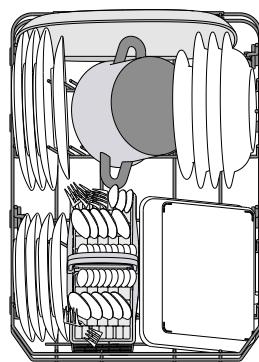
Za ponovno postavljanje u donji položaj pritisnite ručice **A** na stranicama košare i pomaknite je prema dolje.

**Preporučujemo da podešavanje po visini ne obavljate s punom košarom.**

**Košaru NIKADA ne podižite ili spuštajte samo na jednoj strani.**



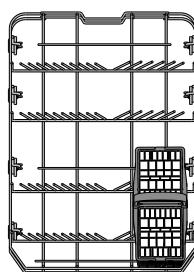
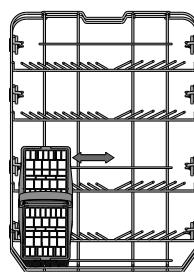
## DONJA KOŠARA



(primjer punjenja za donju košaru)

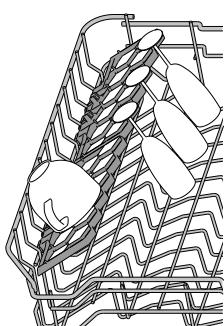
## KOŠARA ZA PRIBOR ZA JELO

Opremljena je gornjom rešetkom za bolje slagane pribora za jelo. Mora se postaviti isključivo na prednji dio donje košare.



Noževi i ostali pribor trebaju se postaviti u košaru pribora za jelo s vrhom okrenutim prema dolje ili se moraju staviti vodoravno u spremnike s potpornjem u gornjoj košari.

## POMIČNI PREKLOPI S PODESIVIM POLOŽAJEM



Bočni pomični preklopi mogu se sklopiti ili rasklopiti da bi se poboljšalo slaganje posuđa u košaru.

Čaše za vino mogu se sigurno postaviti u pomične preklope tako da se nožica svake čaše umetne u odgovarajući otvor.

Ovisno o modelu:

- preklope sklopite tako da ih sklinete i okrenete ili ih otpustite iz utora i izvučete.
- preklope rasklopite tako da ih okrenete i klizno pomaknete prema dolje ili podignite i preklope pričvrstite na utore.

# SVAKODNEVNA UPORABA

## 1. PROVJERA PRIKLJUČKA ZA VODU

Provjerite je li perilica suđa spojena na dovod vode i je li otvorena slavina.

## 2. UKLJUČIVANJE PERILICE SUĐA

Otvorite vrata i pritisnite gumb **uključivanje/isključivanje**.

## 3. PUNJENJE KOŠARA

(pogledajte **PUNJENJE KOŠARA**)

## 4. PUNJENJE SPREMNIKA ZA DETERDŽENT

(pogledajte **TABLICU PROGRAMA**).

## 5. ODABIR PROGRAMA I PRILAGOĐAVANJE CIKLUSA

Odaberite najprikladniji program prema vrsti posuđa i razini zaprljanja (pogledajte **OPIS PROGRAMA**) pritiskom na gumb **P**.

Odaberite željene opcije (pogledajte **OPCIJE I FUNKCIJE**).

## 6. POKRETANJE

Ciklus pranja započnite pritiskom na gumb **START/Pauza** (uključeno je led svjetlo) i zatvorite vrsta u roku od 4 s. Kada program započne oglašava se jedan zvučni signal bip. Ako se vrata ne zatvore u roku od 4 s, oglasit će se zvučni alarm. U tom slučaju otvorite vrata, pritisnite gumb **START/Pauza** i ponovno zatvorite vrata u roku od 4 s.

## 7. KRAJ CIKLUSA PRANJA

Kraj ciklusa pranja označavaju zvučni signali bip i treperenje broja ciklusa pranja na zaslonu. Otvorite vrata i uređaj isključite tako da pritisnete gumb za **uključivanje/isključivanje**.

Pričekajte nekoliko minuta prije vađenja posuđa kako biste izbjegli opekatine. Ispraznite košare, započinjući s donjom košarom.

**Stroj će se automatski isključiti tijekom produženog razdoblja neaktivnosti kako bi se smanjila potrošnja struje.**

**Ako je posuđe samo malo prljavo ili ako ga ispirete prije stavljanja u perilicu posuđa, u skladu s tim smanjite količinu deterdženta.**

## IZMJENA PROGRAMA U RADU

Ako odaberete pogrešan program, možete ga promijeniti pod uvjetom da je tek započeo: otvorite vrata, pritisnite i držite gumb za **uključivanje/isključivanje**, stroj će se isključiti.

Ponovno uključite stroj pomoću gumba za uključivanje/isključivanje i odaberite novi ciklus pranja i sve željene opcije; ciklus pokrenite pritiskom na gumb **START/PAUZA** i zatvaranjem vrata u roku od 4 s.

## DODAVANJE DODATNOG POSUĐA

Ne isključujući uređaj otvorite vrata (led svjetlo **START/Pauza** počinje treperiti) (**pazite na VRUĆU paru!**) i posuđe stavite u perilicu. Pritisnite gumb **START/Pauza** i zatvorite vrata u roku od 4 s, ciklus će se nastaviti od mesta na kojem je prekinut.

## NEHOTIČNI PREKIDI

Ako se tijekom ciklusa pranja vrata otvore ili ako je došlo do nestanka struje, ciklus se zaustavlja. Za nastavak rada od mesta prekida ciklusa, pritisnite gumb **START/Pauza** i zatvorite vrata u roku od 4 s.

*Dodatane informacije o funkcijama možete zatražiti ili preuzeti s WEB mesta Vodič za upotrebu i održavanje prateći upute na posljednjoj stranici.  [www](#)*

# SAVJETI

## SAVJETI

Prije punjenja košara uklonite sve ostatke hrane s posuđa i ispraznite čaše. **Ne morate ih ispirati tekućom vodom.**

Posuđe složite tako da čvrsto стоји и ne prevrće se; spremnike složite tako da su otvori okrenuti prema dolje, a konkavni/konveksni dijelovi ukošeni kako bi se omogućilo da voda dođe do svih površina i slobodno protiče.

**Upozorenje:** poklopci, ručke, pladnjevi i tave ne sprječavaju okretanje nosača mlaznica.

Sitne predmete stavite u košare za pribor za jelo.

Vrlo prljavo suđe i tave treba staviti u donju košaru jer je u tom dijelu jači mlaz vode i omogućuje se bolja učinkovitost pranja.

Nakon punjenja uređaja provjerite mogu li se nosači mlaznica slobodno okretati.

## HIGIJENSKI PROGRAM

Kako bi se izbjegla pojava neugodnih mirisa i taloga koji se može nakupiti u perilici suđa, program s visokom temperaturom pokrećite najmanje jednom mjesечно. Upotrijebite čajnu žlicu deterdženta i pokrenite perilicu bez punjenja kako biste očistili uređaj.

## NEPRIKLADNO SUĐE

- Drveno suđe i pribor za jelo.
  - Osjetljive ukrašene čaše, umjetnički predmeti i antičko suđe. Njihovi ukrasi nisu otporni.
  - Dijelovi od sintetičkog materijala koji ne podnose visoke temperature.
  - Suđe od bakra i lima.
  - Suđe zaprljano pepelom, voskom, mazivima ili tintom.
- Boje ukrasa na čašama i aluminijski/srebrni dijelovi mogu se promijeniti i izbljijediti tijekom postupka pranja. Neke vrste čaša (npr. kristali predmeti) mogu se postati neprozirni nakon određenog broja ciklusa pranja.

## OŠTEĆENJE ČAŠA I SUĐA

- Upotrebjavajte samo čaše i porculansko suđe za koje proizvođač jamči da se može prati u perilici suđa.
- Upotrebjavajte deterdžent za osjetljivo posuđe prikladan za posuđe
- Čaše i pribor za jelo izvadite iz perilice suđa čim ciklus pranja završi.

# ČIŠĆENJE I ODRŽAVANJE

## ČIŠĆENJE SKLOPA FILTRA

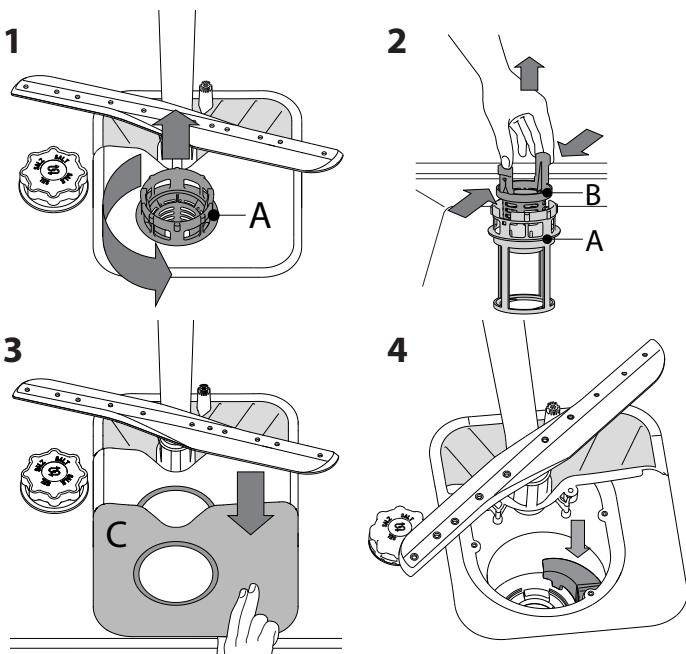
Redovito čistite sklop filtra tako da se filtri ne začeve i da otpadna voda ispravno istječe.

Sklop filtra sastoji se od tri filtra koji uklanjuju ostatke hrane iz vode za pranje i zatim ponovno pokreću kruženje vode: za najbolje rezultate pranja održavajte ih čistim.

**Perilica suđa ne smije se upotrebljavati bez filtera ili s otpuštenim filtrom.**

Nakon nekoliko pranja provjerite sklop filtra i po potrebi ga potpuno očistite tekućom vodom upotrebljavajući četku koja nije od metala i prema uputama u nastavku:

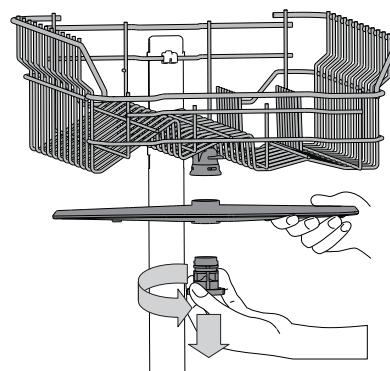
1. Cilindrični filter **A** okrenite u smjeru suprotnom od smjera kazaljke na satu i izvucite ga (*sl. 1*).
2. Skinite filter šalicu **B** tako da lagano pritisnete bočna krilca (*sl. 2*).
3. Klizno izvadite pločasti filter od nehrđajućeg čelika **C** (*sl. 3*).
4. Pregledajte otvor i uklonite sve ostatke hrane. **NIKADA NE SKIDAJTE** štitnik pumpe ciklusa pranja (crni detalj) (*sl. 4*).



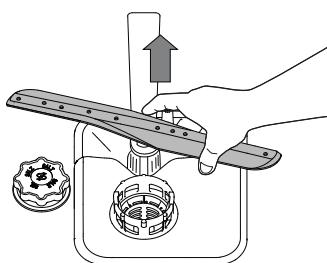
Nakon čišćenje filtra vratite sklop filtra i pravilno ga učvrstite na mjesto; to je važno za održavanje učinkovitog rada perilice suđa..

## ČIŠĆENJE NOSAČA MLAZNICA

Povremeno, ostaci hrane mogu se skoriti na nosačima mlaznica i blokirati otvore za raspršivanje vode. Zbog toga se preporučuje da povremeno provjerite nosače i očistite ih malom četkicom koja nije metalna. Za uklanjanje gornjeg nosača mlaznice okrenite plastični prsten za zabravljinjanje u smjeru suprotnom od smjera kazaljke na satu. Gornji nosač mlaznice treba se zamjeniti tako da je strana s većim brojem otvora okrenuta prema gore.



Donji krak mlaznice može se skinuti tako da se povuče prema gore.



## ČIŠĆENJE ULAZNOG CRIJEVA ZA VODU

Ako su crijeva za vodu nova ili se dulje vrijeme nisu upotrebljavala putstite da kroz njih prođe voda kako biste bili sigurni da nema nečistoća prije obavljanja potrebnih priključivanja. Ako se ne pridržavate te mjeri opreza, može se dogoditi da je blokiran ulaz vode u da se perilica suđa ošteti.

# RJEŠAVANJE PROBLEMA

Perilica suđa ne radi ispravno.

Prije no što se obratite servisnom centru provjerite u sljedećoj tablici možete li sami riješiti problem.

PROBLEMI	MOGUĆI UZROCI	RJEŠENJA
Perilica suđa se ne pokreće ili ne odgovara na komande.	Uredaj nije ispravno priključen.	Uključite utikač u električnu utičnicu.
	Nestanak struje.	Perilica suđa automatski se pokreće kada se struja vrati.
	Vrata perilice suša nisu zatvorena.	Vrata čvrsto zatvorite tako da začujete "klik".
	Ne odgovara na komande.	Uredaj isključite pritiskom na gumb <b>uključivanje/isključivanje</b> pa ga nakon otprilike jedne minute ponovno uključite i ponovno postavite program.
Perilica suđa ne ispušta vodu.	Ciklus pranja još nije završio.	Pričekajte da ciklus pranja završi.
	Odvodno crijevo je savijeno.	Provjerite da crijevo za pražnjenje nije savijeno ( <i>pogledajte UPUTE ZA POSTAVLJANJE</i> ).
	Crijevo za pražnjenje izljeva je blokirano.	Očistite crijevo za pražnjenje izljeva.
	Filtar je začepljen ostacima hrane	Čišćenje filtra ( <i>pogledajte ČIŠĆENJE SKLOPA FILTRA</i> ).
Perilica suđa stvara preveliku buku.	Suđe se međusobno udara.	Pravilno složite suđe ( <i>pogledajte PUNJENJE KOŠARA</i> ).
	Došlo je do stvaranja prevelike količine pjene.	Deterdžent nije pravilno izmjerен ili nije prikladan za upotrebu u perilici suđa ( <i>pogledajte PUNJENJE DOZATORA ZA DETERDŽENT</i> ). Resetirajte trenutačni ciklus ISKLJUČIVANJEM perilice suđa, zatim je ponovno uključite, odaberite novi program i zatvorite vrata. Molimo, nemojte dodavati deterdžent.
Suđe nije čisto.	Suđe nije ispravno složeno.	Pravilno složite suđe ( <i>pogledajte PUNJENJE KOŠARA</i> ).
	Nosači mlaznica ne mogu se slobodno okretati jer ih ometa suđe.	Pravilno složite suđe ( <i>pogledajte PUNJENJE KOŠARA</i> ).
	Ciklus pranja je prenježan.	Odaberite odgovarajući ciklus pranja ( <i>pogledajte TABLICU PROGRAMA</i> ).
	Došlo je do stvaranja prevelike količine pjene.	Deterdžent nije pravilno izmjerен ili nije prikladan za upotrebu u perilici suđa ( <i>pogledajte PUNJENJE DOZATORA ZA DETERDŽENT</i> ).
	Čep na spremniku sredstva za ispiranje nije pravilno zatvoren.	Provjerite je li čep spremnika za ispiranje zatvoren.
	Filtar je prljav ili začepljen.	Očistite sklop filtra ( <i>pogledajte ČIŠĆENJE I ODRŽAVANJE</i> ).
	Nema soli.	Napunite spremnik soli ( <i>pogledajte Punjenje i Spremnik soli</i> ).

## VODIČ ZA ODRŽAVANJE I OTKLANJANJE PROBLEMA

Dodata informacija o postupcima održavanja i otklanjanju problema potražite u **Vodiču za upotrebu i održavanje**.

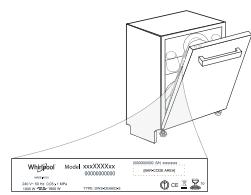
**Vodič za upotrebu i održavanje** može se dobiti u:

- u postprodajnom servisu; broj telefona potražite u knjižici jamstva.
- preuzeti s web-mjesta: [docs.indesit.eu](http://docs.indesit.eu)
- upotrijebite QR kod:



## KONTAKTIRANJE POSTPRODAJNOG SERVISA

Kada kontaktirate postprodajni servis morate navesti kodove na nazivnoj pločici pričvršćenoj na lijevoj ili desnoj strani na unutrašnjosti vrata perilice suđa. Telefonski broj naveden je u jamstvenoj knjižici ili na web-mjestu: [www.indesit.eu](http://www.indesit.eu)



## TEHNIČKI PODACI

Tehnički podaci koji sadrže podatke o potrošnji energije s web-mjesta: [docs.indesit.eu](http://docs.indesit.eu)

---

---

**400011404172**

09/2019 jk - Xerox Fabriano

